



CÉTÉNYKE

NAGYCÉTÉNY KÖZSÉG HÍRLAPJA
SPRAVODAJ OBCE VEĹKÝ CETÍN

VIII. évfolyam
1. szám
2018
1. číslo
VIII. ročník



Tisztelt Nagycétényiek, kedves olvasó

Észre se vesszük és újra nyár van, pedig még tavasz se volt. S a nyárnak a folytatása immár újra a tél, s vele egy újabb kezdet, vagy folytatás a polgármesteri hivatalban. Pár hónap és lejár a négy év, pedig még el sem kezdődött. Rövid ez az idő, hogy az ember hitelesen megmutassa, mire képes, de rövid arra is, hogy belekezdjen bármilyen építkezésbe, mert olyan akció, mint például a csatornázás, csak az előkészületi munkák a tervezésben több évet vehetnek igénybe. És akkor még hol van a realizáció? Ezért lenne tán szükséges, hogy a négy éves ciklust legalább egy évvel meghosszabbítsák úgy mint több más államban is már megtették.

Viszonyítva az idő múlását, a karácsonyi Cétényke számtól az a pár hónap szinte észre se vehető. De azért ha valaki akarja, észleli, tapasztalja nemcsak az idő múlását, de a történéseket is. Lehet, nem minden olyan látszatos, esetleg nem mindenki látja, mert nem jár épp arra fele. Ilyen a gyermekorvosi rendelőben a padlóburkolat csere. A körzeti orvosnál kezdtük, s bár még nem végeztünk ott a munkálatokkal, megérett az idő, hogy a gyermekorvosnál minden helységben cseréljük le a burkolatot. Sokkal más lett a környezet, kultúráltabb, egészségesebb. Hogy a környezetet még kultúráltabbá tegyük az egészségügyi központ területén, elhelyzünk itt egy hintát, csúszdát, játszoházat, néhány padot. Mindezeket nemcsak a várakozó szülők vehetik majd igénybe, de a környéken lakók is, a Nyitra úton lakó anyukák kicsi gyermekeikkel. Tervben van az egész épület javítása, de ez anyagilag igényes feladat. Amint lesz pályázati lehetőség, máris bekapcsolódunk a felhívásba. A tervdokumentáció készen van, az előkészület részünkről meg van.

Ahogy ígértem, a tél folyamán kifestítettük az öreg temető hátsó részét. Több már beteg, korhadt fa volt ott, amelyek veszélyeztették a közel-

ben lévő sírköveket, kereszteket. Ezt mi sem bizonyítja jobban, mint a kivágott fák törzseinek korhadtsága. Egy kis takarítás még várat magára itt, de a nyár folyamán ezt is megcsináljuk.

Szívesen fogadok minden jó észrevételt, mondtam ezt már a múltban is és mondom most is. Amennyiben lehetőség van, találunk megoldást az ilyen javaslatok megvalósítására. Így lett a templom hátsó bejáratánál egy tetőszerkezet, amely többcélú, nemcsak esőfogó. És a közös kommunikáció, a nyílt beszélgetések eredménye lett a templom külső megvilágítása is. Az egyház képviselőivel, tehát Lašák és Grédi plébános urakkal több alkalommal is tanakodtunk, mi lenne jó, hogyan lehetne ezt – azt megoldani. Nem az jellemezte ezeket a beszélgetéseket, hogyan nem, hanem hogyan igen. Mindenki tudja, egyszerre nem lehet sokat akarni, kis lépésekkel többet el tudunk érni. Ha minden úgy alakul, ahogy elképzeltük, elterveztük újabb munkálatok lesznek majd templomunkon.



Régi terv volt az óvodai játszótér átalakítása, biztonságosabbá tétele. Kicsit türelmetlenek voltunk mindnyájan, szülők, pedagógusok, s ezáltal én is. Bár biztos voltam az eltervezett lépésekben, néhány egyén talán kicsit provokatív hozzáállása nem tett jót az előkészületeknek. A tapasztalat, diplomácia és a szervezésben való akarat mégiscsak eredményt hozott és a kételkedők, mondhatnám kishitűek, de talán azok is, akik nem nagyon támogattak rájöttek, nem olyan egyszerű minden, ahogy az kívülről látszik. Hálás köszönet az óvoda igazgatónő segítségének, tanítónénieknek, takarítónőnek és a sok – sok segítőkész szülőnek, akik nélkül nem



tudtuk volna megoldani az eltervezett munkálatokat. Kevés idő van már ebből az iskolaévből, így a nyári szünetre marad a maradék terület befelyezése, amely 1/3 amár elkészültnek. Láthattuk, tapasztalhattuk, hogy az összefogás mennyire fontos és mennyire eredményes.

Több alkalommal emlegettük egymásközt szabadtéri edzőgépek, modern kifejezéssel fitnessgépek elhelyezése közterületen. Több változat is volt, hová lenne jó, hová lenne jobb. A képviselők dicséretére válik, hogy a jelenlévők egyhangúlag támogatták ezt a javaslatot. Így 5 db ilyen edzőgépet vehettünk, persze odafigyeltünk, hogy megfeleljenek minden elvárásnak, előírásnak. Végülis az első csomag a foci pályára került. Keressük a lehetőséget további gépek megvásárlására, amelyeket esetleg majd az egészségügyi központ területén helyezhetnénk el. Bízok benne, hogy sokan igénybe veszik és ellenáll mindenemű vandál próbálkozásnak.

Mint az elmúlt időben, most is több pályázatot adtunk be különböző rendezvények, építkezések támogatására. A környezetvédelmi minisztérium támogatási alapjából 170 ezer eurós támogatást ítélt meg a tisztítóállomás további építésére. Időben leadtunk minden kért dokumentumot s minden pillanatban megérkezik a támogatásról szóló szerződés, amelynek alapján újabb lépéseket tehetünk a tisztítóállomás mihamarabbi üzembehelyezéséért.

Nyitra megye minden évben több síkon támogatja a sport, kultúra, ide-

genforgalom terén szervezett kezdeményezéseket. Többben oly véleményen voltak a múltban, hogy a megye csak azért támogatott nagyobb összeggel több rendezvényt, mert közeledtem a megyei választások. Akik ilyen véleményen voltak, csalódniuk kellett, mert az ideai kérvények is sikeresek voltak. A kultúrára 1200,- eurót ítél meg a megye, az idegenforgalmi és turisztikai akciókra 1300,- és a sport terén a Presinszky testvérek memoriál focitomára 1200,- eurós támogatást kaptunk. De nemcsak az önkormányzat volt sikeres. A Csema-dok, a Kadar borászok, a KADARKA férfi éneklőcsoport is újra a támogatottak közt szerepel. Kicsit izgatottan vártuk a nemzetiségi kisebbség kultúráját támogató pályázat elbírálását. Megtettünk mindent, tán még azon felül is. A megítélt 3 ezer eurós összeg nem kicsi, szép pénz. Mindennek ellenére én nem vagyok elégedett ezzel a támogatással. Többet vártam, nagyobb összeget, nagyobb támogatást, ha már több pénz lett kiiktatva az állami költségvetésből erre a célra. Nem érdekel, hogy mások kevesebbet kaptak, de vannak akik többet. Úgy gondolom, a pozitív elégedetlenség a jövőben nagyobb sikert hozhat.

Óriási élményekben lehattunk részesek több alkalommal is az elmúlt időszakban. Néhányról a későbbiekben majd olvashatnak az egyes rendezvények kapcsán. Nem szabad viszont még véletlenül sem kihagyni a tavaszi véradást, illetve annak kimagasló momentumát. Nem dicsekvésként, de sikerült idehozni az egyik magántévé stábját, hogy élőben tudósítsa falunk büszkeségére Szőke Béla példát követő hozzáállását. Száz alkalommal adott önkéntesen vért. Bár a szervezés elején egy kis félreértés történt, a tavaszi közös véradás annak rendje és módja szerint itt nálunk Nagycétényben volt. Itt volt a századik önkéntes véradás. És ez így van rendjén! Így illik tisztelni, így illik megtisztelni egy ilyen személyt, nem idegen területen. Megtisztelés volt számomra, hogy pár hónappal később személyesen lehettem jelen Nyitrán a Zsinagógában a járás önkéntes véradóinak jutalmazásán,

ahol Szőke Béla a legmagasabb elismerést kapta, Kňazovický díjat. Gratulálok ezúton is és további jó egészséget kívánok az elismerések mellé.

Mint már sok év tavaszán, most sem maradhatott ki a természet takarítása. Idén az erdőt és környékét vette célba a tenniakaró csapat, főleg a helyi vadásztársaság, kibővítve a községi hivatal alkalmazottjaival. Elszomorító látvány tárul rendszeresen elénk. Sose fogom megérteni, de nemcsak én vagyok ezzel így, miért viszik egyesek a szemetet a határba, erdőbe. Rendszeres a hulladékgyűjtés minden téren. Lehet, nagyobb hangsúlyt kellene fektetni az ismeretterjesztésre. Megpróbáljuk.

Vissza kell térnem a Vidéo alapítvány kezdeményezéséhez, a magyar tannyelvű óvoda körüli helyzetéhez. Az alapítvány megvásárolta a falu központjában, az iskola közvetlen szomszédságában a 463/1 ill a 463/3 telkeket. Kérvénnyel fordultak a képviselőtestülethez, hogy az iskolaudvar területéből szeretnék ezekhez hozzácsatolni egy kb 600 m² területet, cserébe a 463/1 telekért ugyanilyen területért. Ezzel nincs is gond. Ami viszont probléma az a dologi teher, amit 5 képviselő támogatott és meg is szavazott. Ennek az az eredménye, hogy az alapítvány átjárhatóságot kapott a falu tulajdonába került telken. Az ilyen hozzáállás szerintem és további 4 képviselő szerint is helytelen döntés, ami szerint a falu szinte nem dönthet a saját vagyonának a további fejlesztéséről, mert ehhez a szomszéd telek tulajdonosának a jóváhagyása szükséges. Akár egy pad elhelyezéséhez, egy fa kiültetéséhez is.

Továbbra se hagyjuk annyiban a sertéstelep működését, illetve annak a negatív hatását az itt élő lakosokra. Szőlős és Nemespann polgármestereivel közösen keressük a lehetőséget, utat ahhoz, hogy javítsunk ezen a helyzeten. Nem egyszerű dolog a múlt választási időszak hibáit utólag orvosolni, de bízunk benne, hogy előbb-utóbb lesz megoldás. Nem hagyjuk annyiban, közös erővel harcolunk a pozitív változásért.

Néhány információ igazán csak



jelszavakban:

- A Leader program keretében pályázunk a szabadtéri színpad javításáért

- Itt volt nálunk Csicsai Gábor államtitkár, aki a főleg a kisgazdáknak adott értékes információkat a földtörvény módosítása kapcsán

- Megpályáztunk egy 15ezer eurós Európai Unió felhívását nyilvános tereken wifi hálózat létrehozása céljából

- Ugyancsak hasonló összeget pályáztunk meg a pénzügyminisztériumnál járdák megépítése céljából

- Négy éve várjuk, hogy pályázhassunk a helyi utak javítása érdekében, de ezeddig minden pályázat 1000 lakosú településeket érintett. Az eddig eltelt három évben jól gazdálkodtunk, így bár saját erőnkől, de mégis szilárd burkolat kerül néhány héten belül a kultúrház és a Bodor híd közti útszakaszra

Ha mindent le szeretnék írni, lehet mások nem kapnának helyet az újságunkban. Így további információt bárki falunk hivatalos weboldalán, vagy a facebook eldálán kaphat. A weboldalon megtalálhatók a testületi ülések határozatai, egyéb anyagok, információk. A facebookon pedig mindig aktuális információt, képanyagot kap bárki minden rendezvényünkről.

Jön a nyár, a szabadság, a pihenés ideje. Aki teheti, élvezze mindezt, hogy az év további részét új erővel, feltöltődve folytassa szülőfalunk további fejlesztése, szépítése terén is. Vigyázzunk magunkra, figyeljünk oda másokra is, hogy ha netán segítségre lenne bárkinek szüksége, időben tudjunk segíteni.

Kellemes pihenést kívánok mindenkinek.

**Mészáros Ferenc, mérnök
polgármester**

Vážení Veľkocetínčania, milí čitatelia!

Ani sa nenazdáme a už tu máme zase leto napriek tomu, že nebola ani jar. Pokračovaním leta bude zase už len zima. Za pár mesiacov sa skončí volebné obdobie, ktoré akoby sa ani poriadne nezačalo. Je to krátko na to, aby sa dala hodnoverne odprezentovať schopnosť vykonávať poslanie starostu. Ale je to naozaj krátky čas aj na to, aby človek začal hocijakú väčšiu stavbu, ako napríklad budovanie kanalizácie. Takáto akcia si vyžaduje niekoľko ročné prípravné práce, projektovanie, a kde je ešte samotná realizácia?! Preto by bolo asi vhodné predĺžiť volebné obdobie aspoň o rok, ako to urobilo už niekoľko štátov v okolí.

Ak si porovnáme plynutie času od ostatného vydania nášho periodika na Vianoce, tých pár mesiacov ani neregistrujeme. No ak niekto chce, vníma ten čas, čo ubehol, dianie, zmeny aj skutky. Možno nie je všetko také viditeľné, nie je tak ospevované, alebo veľa ľudí sa v tom prostredí neocitne. Taký prípad je aj zdravotné stredisko, konkrétne priestor detskej lekárnky. Nie všetci môžu vidieť tamojšiu výmenu podlahy. Bolo to zrelé už dlhší čas, a aj keď sme začali s podobnými krokmi v priestoroch nášho obvodného lekára kde máme ešte nejaké ďalšie úlohy, uprednostnili sme detskú lekárnku a kompletne sme vymenili vo všetkých miestnostiach podlahu. Je to kultúrnejšie, krajšie i zdravšie. S aktivitami pri zdravotnom stredisku sme ešte neskončili. Nakúpili sme hojdačku, šmýkalku, domček pre deti. Také malé detské ihrisko, ktoré môžu využiť nielen rodičia čakajúci na vyšetrenie či autobusový spoj, ale aj rodičia s malými deťmi na Nitrianskej ulici či v blízkom okolí. Máme v pláne aj rekonštrukciu celého zdravotného strediska, avšak zatiaľ absentuje vhodná výzva na tento účel. Projektová dokumentácia je z našej strany pripravená, aby sme mohli okamžite zareagovať na aktuálnu výzvu.

Ako som to v minulosti slúbil, vyčistili sme zadnú časť starého cintorína. Bolo tam niekoľko už chorých, nebezpečných stromov, ktoré vytvorili potenciálne nebezpečenstvo pre blízke hroby. Na mieste nás čaká ešte nejaké upratovanie, ale to zvládneme počas letných mesiacov.

Rád uvítam dobré nápady, to hovorím stále. Ak je čo len malá šanca na realizáciu, vždy hľadáme spôsob, ako to uskutočniť. Takto sme postavili striešku pri zadnom vchode kostola, či doplnili vonkajšie osvetlenie kostola. Otvorená a konštruktívna komunikácia s našimi farármi, pánom Lašákom, Grédim má vždy konkrétny obsah. Sme zástancami reálnych krokov, ak všetko pôjde podľa plánov, nasledujú aj ďalšie práce na našom kostole.



čné prostriedky a na základe toho sme mohli kúpiť päť takýchto strojov. Dbali sme na to, aby sme nakúpili produkty s platnou certifikáciou a pevnou konštrukciou. Prvá takáto várka bola osadená na futbalovom štadióne. Hľadáme ďalšie

finančné zdroje na nákup ďalších kusov, ktoré by mohli byť osadené aj v iných lokalitách obce. Veríme, že ich bude využívať čo najväčšia skupina ľudí a zároveň budú tieto stroje čím dlhšie odolávať všetkým pokusom vandalizmu.

Dlhšie sme snivali o úprave detského ihriska pri materskej škôlke. Boli netrpezliví rodičia, možno aj pani učiteľka, z tohto celého aj ja. Bol som si istý naplánovanými krokmi, ale poniektoré provokatívne postoje nepridali na nálade už v prípravnej fáze. Skúsenosť, diplomacia a organizačné schopnosti slávili úspech a tí, ktorí pochybovali, museli priznať, že uskutočnenie takejto rekonštrukcie je oveľa ťažšie, ako sa navonok zdá. Úprimná vďaka p. riaditeľke MŠ aj učiteľkám, či upratovačke, ale aj všetkým nápomocným rodičom, bez ktorých by sme nezvládli danú úlohu. Do konca školského roka nám zostáva len pár dní, takže do-

Je o nás známe, že sa snažíme využiť všetky možnosti získať financie z rôznych zdrojov na účely výstavby, ako aj na rôzne iné naše aktivity. Na základe nášho projektu sme dostali ďalších 170.000 € dotácie z Ministerstva životného prostredia na dostavbu čistiarne odpadových vôd. Včas sme odovzdali všetky požadované dokumenty. Na základe tohto urobíme ďalší veľký krok, aby bola táto

stavba v čo najkratšom čase sfunkčnená.

Nitriansky samosprávny kraj každoročne podporí aktivity obcí v oblasti kultúry, cestovného ruchu a športu. Boli také hlasy v minulosti, že samosprávny kraj takéto akcie podporuje väčšou finančnou čiastkou len preto, lebo boli volby. Nie je tomu tak, a všetci, ktorí z našej obce mali takéto názory musia byť sklamaní, nakoľko aj v tomto roku sme dostali na všetky naše žiadosti finančnú podporu a to vo väčšom rozsahu ako vlani. Na kultúru nám bola priznaná čiastka 1200 €, na cestovný ruch 1300 € a na Memoriam bratov Prešinských 1200 €. Okrem obce boli úspešní aj iní žiadatelia z našej obce a to aj Csemadok, Vinársky spolok

Kadar aj mužský spevokol Kadarka. Boli sme v očakávaní ohľadne podpory z Fondu na kultúru národnostných menšín. Urobili sme všetko pre to, aby náš projekt bol kvalitný, priznaná dotácia vo výške 3000 € je pekná suma, napriek tomu nie som spokojný s výškou dotácie. Čakali sme väčšiu podporu a to už aj z toho dôvodu, že zo štátneho rozpočtu na tento účel bolo vyčlenených oveľa viac financií ako v minulosti. Je mi úplne jedno, kto koľko dostal. Myslím si, že pozitívna nespokojnosť v budúcnosti môže priniesť viac úspechov.

Za predošlé obdobia sme zažili veľa krásnych chvíľ, o ktorých sa môžete dočítať v ďalších príspevkoch nášho vydania. Nemôžeme ani náhodou vynechať darovanie krvi, resp. významný bod tejto udalosti. Nechcem sa chváliť, ale podarilo sa docieľiť, aby nemenovaná TV stanica naživo vysielala z našej obce reportáž. Náš občan Vojtech Szóke prezentoval nadľudský prístup: stokrát daroval to najcennejšie – krv. Hoci na začiatku organizovania jarného darovania krvi sa vyskytli malé nedorozumenia ohľadne miesta konania, som presvedčený že sa patrí, aby takáto udalosť bola v rodnej obci menovaného občana. Bo-

lo mi ctou o pár mesiacov neskôr byť prítomný v nitrianskej synagóge, kde p. Vojtech Szóke dostal najvyššie Kňazovického ocenenie. Aj touto cestou mu gratulujem, a prajem hlavne pevné zdravie!

Každoročne upratujeme našu prírodu. Tento rok dobrovoľníci, hlavne členovia poľovníckeho spolku



Cefínka doplnení zamestnancami Obecného úradu čistili náš les. Nikdy nepochopím ľudí, ktorí svoj odpad vyhadzujú do prírody, je to veľmi smutné. Pravidelne likvidujeme všetky komodity odpadu, možno by sme mohli pridať na osvetu o životnom prostredí.

Musím sa vrátiť k aktivitám Nadácie Vidéo ohľadne výstavby maďarskej materskej školy. Nadácia odkúpila súkromné pozemky v centre obce v tesnej blízkosti školského areálu. Bola nám podaná žiadosť o zámenu pozemku. So žiadosťou som nemal absolútne žiaden problém, ale čo sa týka vecného bremena práva prechodu cez obecný pozemok v celej šírke, mám výhrady. Žiaľ napriek argumentom prezentovaným mnou a štyrmi poslancami sa ďalších poslancov presvedčiť nepodarilo a takúto farchu na obecnom pozemku odsúhlasili. Považujem to za ich nesprávny postoj k obecnému majetku.

Každý deň rezonuje problematika fungovania farmy ošípaných v našom katastri. Negatívny dopad na občanov nielen našej obce, ale aj ďalších susedných obcí je pravidelný a preto spolu s kolegami z Vinodolu a z Panej sa pravidelne stretávame a rokujeme s vedením EPP Sloven-

sko, aby sme urobili patričnú nápravu v tomto smere. Nie je ľahké napraviť chyby z predchádzajúceho volebného obdobia. Nenecháme to tak a spoločnými silami budeme spolu bojovať o pozitívnu zmenu.

Len niekoľko ďalších informácií heslovite:

- V rámci programu Leader sme podali žiadosť o opravu miestneho amfiteátra

- Privítali sme návštevu štátneho tajomníka Ministerstva pôdohodpodárstva Gábor Csicsaya, ktorý podal cenné informácie o zmene opätovnej registrácie pôdy

- V rámci Európskej únie sme sa zapojili o dotáciu vo výške 15000 € na vybudovanie verejnej WIFI siete v našej obci

- Na ministerstve financií sme požiadali o finančnú dotáciu na výstavbu chodníkov

- Štyri roky očakávame výzvu zo štátnych zdrojov na opravu, rekonštrukciu miestnych komunikácií, ciest. Takéto výzvy boli doteraz len pre obce do 1000 obyvateľov. Vďaka tomu, že dobre hospodárime, môžeme vynaložiť financie z vlastných zdrojov na realizáciu povrchu cesty od Obecného úradu k športovému areálu popri nájomných bytoch.

Ak by som chcel napísať všetky moje plány a činnosti, ktoré prebiehajú v obci, ostatní by asi nemali priestor v našom časopise. Na našej oficiálnej web stránke, resp. na sociálnej sieti dostávajú pravidelne informácie o dianí v našej obci.

Blíži sa leto, obdobie dovolení. Využite toto obdobie na oddych, aby ste v ďalších mesiacoch nabití novou energiou mohli byť súčasťou pri zvelaďovaní našej obce. Dávajme si pozor na svoje zdravie, ale dávajme pozor aj na iných. V prípade, ak by niekto potreboval nejakú pomoc, aby sme ju mohli poskytnúť včas.

Prajem Vám všetkým krásne leto!

Ing. František Mészáros
starosta obce

Tisztelt Olvasó! Kedves Nagycétényiek!

Június havában vagyunk, túl e hónap derekán s az évzárón most visszatekintünk. Azaz: a valódi visszatekintés, a múlt igazi vizsgálata mindig a jövő perspektívájából történik s akit a múlt(ja) nem érdekel, az a jövő(jé)vel sem tud mit kezdeni.

Milí Čitateľa! Vážení Cetínčania!

Zrazu je tu jún, posledný mesiac školského roka. V školskom živote nastáva ruch, ktorý sa nám pomaly dostáva pod kožu. Každý vie, že sa neoddeliteľne blíži 29. jún, keď poslednýkrát zazvoní školský zvonček. Je tu čas na hodnotenie a na plány do budúcnosti.



Kisiskola vagyunk. Családias, otthonos iskola, küszködve saját gondjaival, büszkélkedve sikereivel. Versenyeken bizonyítunk, évente több mint 25 féle megmérettetésbe kapcsolódunk bele, melynek iskolai, járási, kerületi és országos fordulóján jelen vagyunk. Iskolánk több versenynek az értelmi szerzője és megszervezője, melyeket a diákok körében nagyon kedveltek. Ilyenek többek között: Bibliai-verseny,

sárkány és tökfígura készítő verseny, sportversenyek-Sportolimpia, tisztaságverseny. Könyvtárunk életét a



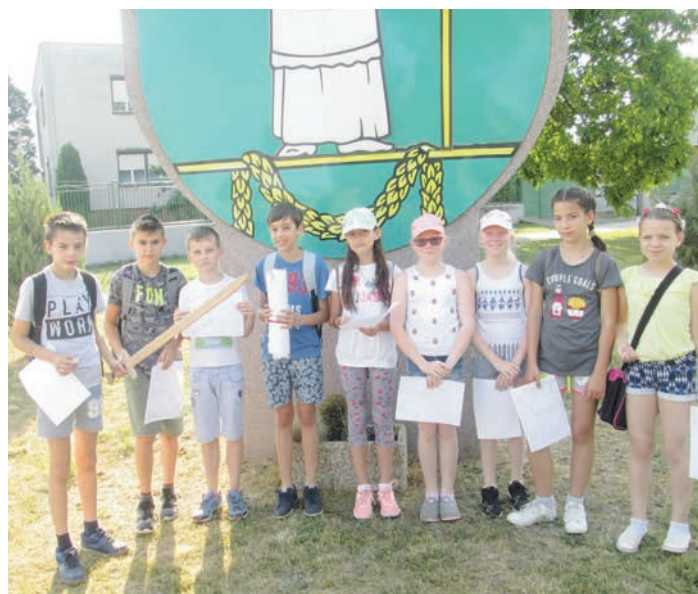
Rubik-kocka kirakása, valamint a pörgettyű forgatása c. verseny is gazdagította.

A nyitrai járásban 68 iskola van, ebből mi a 20. helyezettek vagyunk versenyeken elért eredményeink alapján. Olyan iskolák előztek meg, mint a ZŠ Benkova Nitra, amelynek 800 tanulója van, nekünk 80. Idén még jobb helyezésre számítunk, mielőtt számos országos díj lett a miénk!

Szorosan kötődünk a falunkhoz, szervesen részt veszünk a falu életében. Fellépéseinkkel gazdagítjuk a falu rendezvénysorozatát is. Néptáncscsoportunk, énekarunk valamint a modertánc-csoportunk nagy sikereket arat. Felelevenítettük falunkban a Luca-járást.



Idén megszerveztük az I. Nagycétényi történelmi sétánkat, mely révén falunk múltjának jeles színhelyeit kutattuk fel. Megismerkedtünk falunk történelmével, a településhez kapcsolódó mondákkal, megtaláltuk a falu alapítólevelét és Cétény hadnagy kardját is.



Vállaltuk a Nepomuki Szent János szobráról való gondoskodást. Tisztítjuk a teret, virággal, méccsel díszítjük.



Iskolánk épülete is újult az eltelt félévben, új iskola-konyhánk lett, s a napközi otthon is modern bútorral lett felszerelve.



SULIMORZSÁK-Pohl'ad do života školy Jelmezbál- Maškarný ples:

2018. február 9-én, hamvazószerda előtt pár nappal került megrendezésre iskolánkban a hagyományos jelmezbál, mely a legvidámabb délelőttök közé tartozik az iskola életében. A farsang elképzelhetetlen jelmezes felvonulások, zenés táncmulatságok nélkül. Mi sem hagy-

tuk ki a lehetőséget, hogy szebbnél-szebb jelmezeket csodálhassunk meg az iskola folyosóján. Az álarcos felvonulásba kicsik és nagyok egyaránt bekapcsolódtak. Ezen a vidám délelőttön meglátogattak bennünket a varázslók, kalózok, királylányok, tündérek, indiánok, zombik, sőt még egy dobókocka is megjelent az ünneplő tömegben.

Utorok, pred Popolcovou stredou, naša škola zorganizovala maškarný ples. Všetci žiaci sa odviazane zabávali a pritom získali ocenenia za masky a pravdaže mohli vyhrať ceny z tomboly.



Színházlátogatás-Návšteva divadla v Komárne

Április első napjaiban ellátogattunk a Komáromi Jókai Színházban, ahol a Zsugori című zenés vígjátékot tekintettük meg parádés szereposztásban.

Žiaci na druhom stupni sa zúčastnili divadelného predstavenia v Komárne.

Látogatás az atomerőműben- Exkurzia do jaslovských Bohuníc

Áprilisban a felső tagozatos tanulók nemcsak színházban jártak, hanem tanulmányi kiránduláson is részt vettek a Jaslovské Bohunice-i atomerőműben. A kirándulás során számos érdekes dolgot megtudtunk az atomenergia világáról, megtekintettünk egy 3D-s filmet az atomerőmű működéséről, áramköröket alkottunk, áramot generáltunk és természetesen sokat nevtünk.

Ako exkurzia bola veľmi poučná cesta do „atómky“ v Jaslovských Bohuniciach. Žiaci si na vlastné oči mohli prehladiť obrovský kolos, ktorý vyrába el.energiu.

Iskolai majális-školský majáles

Az áprilisi programokat az iskolai majálissal zártuk, mely április 27-én került megrendezésre. Picit hűvös időben, de örömteli hangulatban készültünk a majális megünneplésére. A tavaszváró rendezvény bevezetéseként a lányok színes szalagokkal feldíszítették, majd a fiúk pedig felállították iskolánk májusfáját. Ezután, hogy ne fázzunk, sportoltunk egy kicsit: fociztunk, kidobócskázunk, fogócskázunk. Természetesen, jól elfáradtunk. A remekül sikerült délelőttöt egy kis sütiögetéssel zártuk.

Tradične sme aj tento rok zorganizovali náš školský majáles, s tradičným táborákom. Najprv sme ozdobili školský máj, potom sme sa zahráli, zasúťažili, aby sme si hladní mohli pri táboráku opekať špekačky.



Anyák napja-Deň matiek

Iskolánkban minden évben megrendezésre kerül a hagyományos anyák napi műsor, melyre május 13-án, vasárnap került sor a nagycétényi kultúrházban. A tanulók minden évben kultúrműsorral kedveskednek az édesanyáknak, megköszönve szeretetüket, türelmüket,



fáradozásukat. A tanulók mindig izgulnak a fellépés előtt, de a pódiumon minden félelmük elszáll. Énekhangjukkal, színpadi előadásmódjukkal, tánc tudásukkal kápráztatják el a közönséget.

Druhá májová nedela patrila našim matkám. Kvalitnými predstaveniami, spevom, tancom sme sa chceli poďakovať za všetko, čo pre nás mamy robia.

Angol nyelvű színházi előadás- Divadlo v anglickom jazyku

Az alsó és felső tagozatos tanulók egyaránt részt vettek egy izgalmas délelőttön, ahol angol nyelvtudásukról adhattak számot. Egy angol nyelvű színházi előadást tekintettek meg a Nyitrai Konstantin Filozófus Egyetem dísztermében.

Celá škola sa zúčastnila na UKF v Nitre, v aule univerzity, na divadelnom predstavení v anglickom jazyku.



Alsó tagozatos tanulók osztálykirándulása- Koncoročný školský výlet pre I. stupeň

Nagyon gyorsan közeledik a tanév vége, így nem maradhattak el a hagyományos osztálykirándulások sem. Az alsó tagozatos diákok ellátogattak a vöröskői



várba, a Driny-barlangba, majd egy rövid túrát tettek barlangot körülvevő erdőben. A túra során egy picit elfáradtak, így a napot a nagyszombati McDonald's-ban zárták, ahol elfogyasztották a megérdemelt süteményeket és fagyikat.

Koncoročný výlet pre I.stupeň bol fantastický. Nielenže si zašportovali túrou do jaskyne Driny, ale si aj pozreli prekrásny hrad Červený kameň. Pravdaže odmenu sme si vyslúžili v McDonaldse v Trnave.



Gyermeknap-Deň detí

Az iskola élete minden nap a gyerekekről szól és gyerekkacajtól hangos. Kiemelten igaz ez június 1-jére, mikor a gyerekeket ünnepeljük. Az ünneplő gyereksereget ragyogó napsütés köszöntette. A tanulók szólásokat és közmondásokat megjelenítő állomásokon versenyeztek. A feladatok során megmutatták ügyességüket és bátorságukat is. A versenyek során zsetonokat gyűjtöttek, melyeket a bolhapiacra beválthattak.

Deň detí v našej škole prebieha tradične, ale deti by tento deň nevymenili za nič. Tematicky sú vždy vymyslené súťažné úlohy- tento rok to boli príslovia a porekadlá, za ktoré dostávajú žetóny, aby ich následne mohli minúť na školskom trhu.



Felső tagozatos tanulók osztálykirándulása-Koncoročný školský výlet pre II. stupeň

A felső tagozatos diákok június 15-én osztálykiránduláson vettek részt Sopronban. Megtekintették a fertődi Eszterházy-kastélyt, a soproni Tűztornyot, majd egy városnéző kisvonatozáson ismerkedtek a látnivalókkal.

Žiaci II. stupňa objavovali krásy mesta Sopron v MR a kaštiela Esterházyovcov. Bol to pre nich nezabudnuteľný zážitok.



Erdei iskola Duchonka- Škola v prírode

Az alsó tagozatosok számára hamarabb véget ért a tanév, hiszen ők június 18. és 22. között öt napos tábortáborozáson pihenték ki az iskolaévet Duchonkán, az erdei iskolában. Túrázással, sportolással, versenyzéssel töltötték az időt.

Naši menší žiaci celý týždeň odvychovali na Duchonke, kde si užívali školu v prírode.



Eredményes tanulóink- Naši najúspešnejší žiaci:**A 2017/2018 –as év diákja:****Száraz Viktória – 9. osztály**

- Tompa Mihály vers- és prózamondó verseny járási forduló - arany sáv
- Tompa Mihály vers- és prózamondó v. országos elődöntő - ezüst sáv
- Dobré slovo járási forduló - 1. helyezett
- Dobré slovo kerületi forduló - 1. helyezett
- Dobré slovo országos forduló - 1. helyezett
- Vámbéry Ámin földrajzverseny országos forduló - 2. helyezett
- Ki a vagány a vidéken? – tehetségkutató verseny – eredményes résztvevő

A 2017/2018 –as év diákja :**Szerződi Klaudia – 9. osztály**

- Ševt - rajzverseny országos forduló - eredményes résztvevő
- XVII. Ferenczy I. Országos Képzőművészeti Verseny - 1. helyezett
- KOS Nitra – Világűr - eredményes résztvevő
- ECO Poster - eredményes résztvevő
- Lesy SK rajzverseny - országos forduló 5. helyezett
- Manócska logó- rajzpályázat - különdíj
- Ki a vagány a vidéken? – tehetségkutató verseny – eredményes résztvevő

Mikle Viktória – 9. osztály
 Mészáros Erzsébet – 9. osztály
 Dienes Viktória - 9. osztály
 Valent Karla – 9. osztály
 Kurcsa Regina – 9. osztály
 Varga Vivien – 8. osztály
 Csámpai Janka – 8. osztály
 Szabó Denis – 8. osztály
 Szekeres Veronika - 7. osztály
 Kucsera Noémi - 7. osztály
 Németh Noémi – 6. osztály
 Csámpai Emma - 6. osztály
 Csámpai Noémi - 6. osztály
 Kovács Kornélia - 6. osztály
 Valent Tamás – 6. osztály
 Zsarnai Viktória – 5. osztály
 Zsarnai Laura – 5. osztály
 Matyó Simon – 5. osztály
 Száraz Ádám – 5. osztály
 Száraz Alexandra – 5. osztály
 Modzga Júlia – 5. osztály
 Malý Lilian – 4. osztály
 Gregor Gergely – 4. osztály
 Szusztor Rita – 4. osztály
 Szerződi Ádám – 4. osztály
 Bráz Dániel – 4. osztály

Guniš Marko – 3. osztály
 Kucsera Éva – 3. osztály
 Čeri Emma – 3. osztály
 Balázi Vivien – 2. osztály
 Szusztor Simon – 2. osztály
 Szabó Szofia – 1. osztály
 Rómeo Kurča – 3. triada
 Lucas Solnica – 3. triada
 Samuel Húdík – 3. triada

Köszönet

Az alapiskola nevében köszönetet szeretnék mondani az iskolánk mellett működő szülői szövetségnek, annak Elnökasszonyának, Szusztor Erikának, hogy mindenben támogatták az iskola által szervezett rendezvényeket – legyen az jelmezbál, majális, gyermeknap, kirándulások, édességcsomagok, ballagás... Megköszönöm adományukat azoknak a szülőknek akik az adójuk 2 %-át a szövetségnek ítélték, mert így saját gyermekeinkhez jutott a pénz vissza. Mindenkinek nagy köszönet jár, aki adományával, tetteivel akár jó szóval segítette az ez évi munkánkat.

Köszönetet fejezünk ki Nagycétény polgármesterének Ing. Mészáros Ferencnek, falunk képviselőtestületének és a Nagycétényi Községi Hivatal alkalmazottjainak, hogy mindenben segítségünkre voltak és rendelkezésünkre bocsátották szolgálataikat.

Podakovanie

V mene vedenia školy ďakujem za spoluprácu združeniu rodičov školy. Predsedkyňa – Erika Sustorová - a členovia združenia vždy radi pomohli pri organizácii školských akcií. Ďakujem všetkým, ktorí nám darovali 2% dane, čím vlastne pomohli našim deťom. Ďakujem všetkým, ktorí podporili našu školu či už materiálne, alebo skutkovo a dobrým slovom.

Vďaka vyslovujem pánovi starostovi obce Ing. Františkovi Mészárosovi, členom zastupiteľstva obce a pracovníkom obecného úradu za spoluprácu a za podporu našej školy.

**PaedDr. Ildikó Gregorová, riaditeľka ZŠ
 Dr. Gregor Ildikó, igazgató**



Svet malého škôlkara

Každé ráno chodíme si do pekného domčeka. Nieкто býva blízučko a nieкто ide zďaleka. Môže fúkať silný vietor, my sa stále tešíme, každý deň sa v našej škôlke niečo nové učíme. Kreslíť, spievať, recitovať, potom rýchlo do postielky, rozprávky nám prečítajú naše pani učiteľky. Keď nám ľudia neveríte spýtajte sa nášho kamaráta, tí čo škôlku rady majú, zakričia si s nami HURÁÁÁÁ!

A kis ovibán világa

Olyan jó az oviban, mert nagyon sok játék van. Verset, mesét hallgatunk, dalokat is tanulunk. Tele hasunk, jó a kedvünk, a játékhoz hozzánk. Fűzünk, nyírunk, ragasztunk, s közben jókat kacagunk. A hálószoba sötét már, álommanó minket vár. Alvás után ébredés, öltözködés, fésűlködés. Lassan vége a napnak, köszönünk, búcsúzkodunk, holnap ismét találkozunk.



Véradás - Darovanie krvi



Kánai mennyegző

Farsangi időszakban a Nagycétény népe a mai napig megtartja a kánai mennyegzőt, ahol Jézus első csodatételeként a vizet borrá változtatta. A hagyományt éltető Kútyika Éneklőcsoport idén január 21-én hívta meg a község lakosságát a kultúrházba. Tódult a nép – a násznép – és hozta magával a kalácsot, pogácsát és bort a lagziba. Bevezetőként a Kútyika és a Nyitracsehi Férfi Éneklőcsoport tagjai felidéztek a



lánykérés szokását és bemutatták, hogy hívták meg a rokonokat a dorozsbák a lagziba, majd a kánai mennyegzőn a hagyományos imádságok és litánia elvégzését követően a résztvevők közösen énekeltek a Nagycétényi Citerazenekar kíséretében. A szertartás végeztével a résztvevők étel-ital mellett beszélgettek, szórakoztak és – akárcsak egy igazi lagziban – mulattak és táncoltak.



Disznótor

A Csemadok helyi ASz a helyi önkormányzat támogatásával szervezte meg a z ideai hagyományos disznóölést. Hatalmas fába vágtuk a fejszét, mivel a nagy érdeklődés miatt két disznót kellett feldolgozni. A hangulat ismét remek volt, az ínycsiklandozó ételek sok embert vonzottak a kultúrházba, ahol Suba András zenéje mellett késő estig szórakozott a lakosság.



Domáca zabíjačka

MO Csemadok-u v spolupráci so samosprávou obce zorganizovali tradičnú domácu zabíjačku. Všetci mali plné ruky práce už od skorého rána. Celý deň vládla dobrá nálada. Večer si mohli návštevníci pochutnať na výborných zabíjačkových špecialitách ako sú hurky, klobásy, pečienka a kapustnica. Atmosféru nám spríjemnila dobrá muzika v podaní Andrása Subu.



TEGYÜK SZEBBÉ SZÜLŐFALUNKAT!

Már harmadik éve folyik a „Tegyük szebbé szülőfalunkat” című projektünk, melynek célja, hogy szépítsük kiskertjeinket, házunk tájékát és a közterületeket is.

Csillagos egyest érdemelnek az Alapiskolánk tanulói, akik a Nepomuki szent János terét rendszeresen szépítgetik, és mécsesgyújtással emlékeztek meg ünnepnapján. Dicséretre méltó a nyugdíjasklub munkája is, akik a Bús Krisztus környékét tartják rendben. A Hősök emlékművének környékét és a templompartot a Kútyika Éneklőcsoport és a Magyar Közösség Pártja példásan virágozza és szépíti.

Mindenkit bátorítunk, hogy nevezzen be a versenybe, amint jeleztük a Cétényke újságunk téli számában, legkésőbb 2018 július 20-ig, mivel a zsűri, aki csak idegen szakemberekből tevődik, 2018. július utolsó hetében fogja értékelni a „legszebb kiskert”, „legszebb udvar” és „legszebb erkély” kategóriát.

Jelentkezni lehet személyesen a községi hivatalban, telefonon a 037/6597489, 097/6597490-es számon, vagy e-mailban az obecnyurad@velkycetin.sk címen.

Az eredményhirdetésre a falunapon kerül sor. A díjazottakat szép ajándékkal lepjük meg.



Zvelađujme naše okolie!

Už sme v treťom roku nášho projektu: „Zvelađujme naše okolie, aby sme pokračovali so skrášľovaním našich predzáhradiek, dvorov, balkónov a priestranstiev.

Opätovne Vás povzbudzujeme, aby ste sa prihlásili do tejto súťaže osobne na Obecnom úrade, telefonicky na čísle 037/6597489, 037/6597490, resp. e-mailom na adrese obecnyurad@velkycetin.sk najneskôr do 20. júla 2018.



Porota sa bude skladať z cudzích odborníkov, ktorí budú vyhodnocovať súťaž v posledný júlový týždeň. Slávnostné odovzdávanie cien sa uskutoční na obecnom dni.

Zapojme sa do súťaže a priložme ruku k dielu!

Március 15.

Az 1848/49-es forradalom és szabadságharc 170. évfordulójára emlékeztünk. Marton Béla, Balatonfűzfő polgármestere mondta el az ünnepi beszédet. A kultúrműsorban felléptek a helyi óvoda és alapiskolánk tanulói, valamint a Kútyika női és a Kadarka férfi éneklőcsoport. Polgármesterünk, Mészáros Ferenc mérnök szavalatával, a koszorúzással és a Himnusz eléneklésével ért véget az ünnepi megemlékezés.



Farsang a Zoboralján ill. Felcsendül a dal Zoboralján

Lehet valaki meglepődik, hogy a címben két rendezvény megnevezése is szerepel. Nem véletlen, szándékos ez. Mindkét akció a Nyitra megyei művelődési központ segítségével, közreműködésével volt itt falunkban, Nagycétényben. Míg az első, a farsangi időszakban a helyi férfi éneklőcsoport a KADARKA immár 8 éve fő rendezvénye, amelybe a művelődési központ besegít. Hogy sikeres minden alkalommal, mi sem bizonyítja jobban, mint a telt ház, az elégedett nézők és persze az elégedett szereplők is.

A másik rendezvény épp a fordítottja, mert ez mindig más faluban kerül megrendezésre. Most itt volt nálunk és a szereposztás az ellenkezője volt, itt a férfiak voltak a besegítők a község segítségével. A műsor két részből állt, míg az elsőben Zoboralji csoportok mutatták be tudásukat, összekapcsolva egy CD hanghordozó keresztelőjével. A délután másik részét az Ifjú Szívek fergeteges produkciója töltötte ki. Aki ott volt, szinte tátott szájjal bámulta végig az egy órás műsort. Fantasztikus volt látni, hallani mindazt, amit a fiatalok előadtak. Csodálatos élménnyel térhetett haza mindenki. Köszönet Varga Szilviának, hogy ránk gondolt, amikor helyszínt választott erre a napra.



Fašiangy na Podzoborí a Znie pieseň pod Zoborom

Možno sa prekvapíte, že naraz dva názvy dvoch podujatí. Nie je to náhoda, je to zámerné takto písané. Vyzdvihuje to úzku spoluprácu obce, respektíve mužského spevokolu KADARKA s Krajským osvetovým strediskom. Prvá akcia je už 8 rokov v réžii mužského spevokolu a vypomáha osvetové stredisko. V druhom prípade je opačná situácia. To, že takéto, tieto podujatia sú vždy úspešné, najlepšie to prezentuje návštevnosť, plná sála kultúrneho domu spokojných divákov, ale aj spokojnosť účinkujúcich, či organizátorov.

Významnou súčasťou týchto aktivít bolo vystúpenie folklórneho súboru Mladé srdcia. Pred ich fantastickým programom diváci mohli vidieť produkciu folklórnych skupín spod Zoboria, ale aj krst CD-čky troch významných speváčok z okolitých obcí. Úprimná vďaka Silvii Vargovej, referentke KOS Nitra, že myslela na nás pri výbere vhodného miesta pre Mladé srdcia.

Tojásfa

2015-től évről-évre elkészül Nagycétény község legnagyobb húsvéti díszje, a tojásfa. A díszítést megelőzően az előző évek tojásgyűjteményéhez – köztük a balatonfűzfői barátoktól kapott tojásokhoz – új hímes tojások készültek a Kútyika Éneklőcsoport próbatermében. A hagyományos tojásfestés mellett berzseléssel, matricákkal, flitterekkel és szalagokkal, valamint szalvétatechnikával is készültek a tojások, hogy 2018. március 24-én felkerüljenek a nagycétényi tojásfára. A virágvasárnap előtti szombaton sorra érkeztek a fiatal szülők gyerekeikkel, nagymamák unokáikkal és hozták otthonról a díszes tojásokat az elkészített, mintegy 700 tojás mellé és díszítették közösen a tojásfát, ezzel is készülve Húsvét ünnepére.



Open Cetín Sakkverseny



Negyedik alkalommal került megrendezésre ez a rapid sakkverseny, amely az idén még nagyobb hangsúlyt kapott. Már a tavalyi évben szó volt arról, hogy a kiváló feltételek, amelyeket itt kapnak a sakkozók, okot adnak megpályázni egy még nagyobb rangú versenyt. Nem maradtunk le ennél a pontnál és megpályáztuk a Szlovákia rapid sakkbajnokság megszervezését. Fáradozásunk sikerrel járt és 2018 április 28-án Nagycétény adott helyet ennek a rangos versenynek. Nyolc ország világhírességei voltak itt a sakkvilágból. Ahogy ezt František Jablonický, a Szlovákiai sakkszövetség elnöke is kiemelte, ilyen magas szintű, ilyen sok kiváló sakkozóval a helyszínen és ilyen kiválóan szervezett verseny Szlovákiában még egy nincsen. Persze mindehhez szükséges a szakmai segítség, amely nélkül nem menne. Eduard Hagara Washingtonból irányította a szervezést, míg Vladimír Škreňo itt a helyszínen oldotta a dolgokat Laci Šipekyvel együtt. Köszönet nekik mindezért.

Open Cetín šachový turnaj

Koncom apríla sa konal už štvrtý ročník šachového turnaja Open Cetín v rapid šachu pre profesionálov. Tento ročník sa vyznamenal okrem iného aj tým, že to bolo zároveň aj majstrovstvá Slovenska. O túto možnosť sme sa usilovali už vlani, keď sa vlaňajšieho ročníka zúčastnil aj prezident Slovenského šachového zväzu, pán František Jablonický. Ten pri hodnotení tohto ročníka vyzdvihol vysokú úroveň účasti svetových šachistov. Poznamenal, že takáto účasť profesionálov, takéto úžasné podmienky a aj perfektná organizácia je len tu vo Veľkom Cetíne. O profesionálnu stránku sa pričínil hlavne Edo Hagara, kto celé podujatie dirigoval až z Washingtona, kým doma na mieste to mali pod palcom Vlado Škreňo s Lacim Šipekym. Prítomní hráči, či aj návštevníci tu mohli vidieť také osobnosti šachového sveta ako pán Movsesian z Arménska, Ferenc Balázs z Madarska, či Leno Lukič zo Slovinska, mimochodom víťaz turnaja. Z 8 krajín sa zišlo celkom 145 hráčov. Na konci turnaja páni Movsesian a Balázs si zahráli simultánku s 15 dobrovoľníkmi. Aj toto bolo vysoké pozitívum ľudskej tváre profesionálov. Vďaka patrí všetkým.



Majális

Hagyománnyá vált, hogy minden évben a Csemadok helyi alapszervezete megrendezi a majális a kultúrház előtti téren. Színes kultúrműsor, finom vadgulyás és frissítő várja az embereket. Idén is szép számban jelentek meg lakosaink, akik az óvodásaink, alapiskolánk tánc-csoportja és a Larissa mazsorettcsoport bemutatójának örülhettek. A szépen feldíszített májifánkat nem kis küzdelem árán sikerült felállítani, majd kötetlen szórakozással folytatódott az est. Köszönjük a polgármesteri hivatalnak az anyagi támogatást, a Kadar Borászok Társulatának a borocskát és a Cétényke vadászegyesületnek a vadhúst.

Motesicky Ida



Majáles

Aj v tomto roku ZO Csemadok usporiadala majáles na námestí pred kultúrnym domom. Bohatý kultúrny program, vynikajúci guláš z diviny a občerstvenie čakalo na našich občanov. V programe vystúpili žiaci z miestnej materskej školy, tanečný súbor základnej školy a mažoretky Larissa. Po vyzdobení a postavení nášho mája, začala sa zábava.

Ďakujeme obecnému úradu za finančnú podporu, Vinárskemu spolku Kadar za víno a Poľovníckemu spolku Ceťínka za divinu.

Ida Motesická

Gyermeknap

A legkisebbek ünnepén június 1-én a szabadtéri színpadon gyermeknapot tartottunk! Játékok, versenyek várták a kicsiket és nagyobbakat egyaránt. Volt kötélhúzás, minifoci, vízhordás, zsákbaugrás mint más éveken, a győztesek különböző édességeknek örülhettek. Tanulságos előadást szerveztünk a ragadozó madarak életéről, szokásáról, melyet az udvari solymászok kosztümjébe mutattak be nyitrai főiskolások. A gyermekek nagy ámulattal figyelték a ragadozó madarak bemutatóját, lélegzetvétel nélkül csinálták a közös produkciót a solymászokkal. A bemutató után lehetőséget adtak közös és egyéni fényképezkedésre.

A Larissa mazsorettcsoport kiváló szereplése után minden gyermek kapott jégkrémet a helyi önkormányzattól.

Ezt követte az elmaradhatatlan habparty. Annak ellenére, hogy eleredt a nyári eső, a gyermekek élvezték a habot, csupa mosoly és boldogság sugárzott arcukról. A szülők aggódtak, nehogy megfázzanak a picik, de a gyerekek oda se neki.

A rendezvény megvalósítója a Csemadok ASz volt. Társzervező a helyi önkormányzat, akinek ezúttal köszönünk mindennemű támogatást!



Sviatok našich najmenších, deň detí sme slávili 2. júna na miestnom amfiteátri. Deti sa mohli zapojiť do rôznych súťaží, ako ťahanie lana, minifutbal, skákanie vo vreci, nosenie vody, podobne ako minulé roky. Víťazi boli odmenení sladkosťami.

Tohtoročnou novinkou boli sokoliarci z vysokej školy, ktorí nám v sokoliarскеj výstroji predviedli veľmi zaujímavú produkciu dravcov vysokého aj nízkeho letu spojenú s prednáškou.

Deťičky, ale aj dospelí sa mohli s nimi odfotiť. Pri rozdávaní nanukov najmenší boli hneď pokope, aby sa mohli osviežiť.

O kultúrny program sa postarali mažoretky. Ich vystúpenie bolo úspešné, ako vždy.



Zlatým klincom dňa bola dlho očakávaná penová party. Napriek tomu, že sa spustil letný leják, deťom to vôbec neprekážalo, užili si každú sekundu v bohatej pene.

Tento krásny deň si mohli deti spolu s rodičmi si užiť vďaka MO Csemadok a miestnej samospráve.

Újszülöttek fogadása

Hagyományunkhoz híven már harmadik alkalommal megvalósítottuk az újszülöttek ünnepi fogadását, akik a 2017-es évben jöttek a világra.

19 újszülöttet, ebből 11 fiút és 8 kisleányt fogadtunk 2018. május 15-én családi környezetben, és egy pár órát a gyermekekkel, anyukákkal, apukákkal és persze a többi családtaggal töltöttünk el.

Polgármesterünk ünnepi beszédét rövid kultúrmműsor



követte, az ovisok és az iskolások tartalmas produkciója lekötötte a legkisebbek figyelmét is. Az édesanyúknak átadtuk az ajándékokat. Ezt a jeles pillanatot aláírásukkal is megörökítették a krónikában.

A legkisebbek felszabadultan játszottak, míg a főnlötteket megvendégeltük, vigyáztunk a csöpségekre így legalább egy picit kikapcsolódtak és beszélgettek.

Üvítanie detí

Už tretí krát sme organizovali uvítanie detí, ktorí sa narodili v roku 2017. Naša obec rozrástla o 19 novorodencov, z toho 11 chlapcov a 8 dievčat.

V príjemnej rodinnej atmosfére sme spoločne strávili pár hodín s deťmi, súrodencami, rodičmi a starými rodičmi.

Po slávnostnom príhovore pána starostu nasledoval krátky kultúrny program v podaní detí z materskej školy a základnej školy. Mamičkám sme odovzdali malý darček a podpísali sa do kroniky obce.

Kým dospelých sme pohostili, tí najmladší sa hrali v detskom kútiku.



Športujme a varme spolu

Z finančnej dotácie z Nitrianskeho samosprávneho kraja sme dňa 16. júna 2018 zorganizovali bicyklovú túru. Počasie nám prišlo, bolo príjemne pod mrakom a pofukovalo vetrík. Odchádzali sme z miestneho futbalového ihriska a po vyznačenej cyklotrase sme dorazili do Ivanky pri Nitre, kde nás čakal organizačný tím. Rozdali nám nanuky, cetínske kapustové pagáče a sladkosti a samozrejme nezabudli ani na pitný režim. Po príchode na ihrisko sme ochutnali miestne špeciality, osúchy a fazulový guláš. Deti pri ohníku opekali špekačky. Večer na miestnom amfiteátri sme premietali futbalový zápas z majstrovstva sveta, ktorý nerušene sledovala mužská populácia, kým dievčatá a ženy športovali na nových vonkajších fitness strojoch a tím dali bodku za vydaným športovým dňom.



Családbarát sportdélután

A Nyitra megye által támogatott pályázattól sikerült már második alkalommal megrendeznünk a családbarát sportdélutánt. 2018. június 16-án, szombat délután vettük a kerékpárt és a helyi futballpályáról elindultunk a hídon keresztül a kijelölt bicikliúton Ivánka felé. Jó volt látni, hogy egész családok jöttek el, és sok fiatal vett részt.

Az időjárás is kedvezett, nem volt nagy hőség, kis szellő is hűsítette utunkat. Ivánkán a parkban vártuk a sportolókat, akik jégkrémet, cétényi káposztáslaskát, édességet és üdítőt kaptak. Egy kis testmozgás után helyi specialitásokkal gyűjtöttünk új erőt. Megkóstoltuk a langallót és a babgulyást. A gyerekek nyáronsült virsliit majszoltak. Este a szabadtéri színpadunkon VB futballmérkőzést a férfiak közösen szurkolták végig, míg a lányok az új edző gépeken tornáztak.

Úspešná sezóna mažoretiek



Vystúpenia v tomto roku sme odštartovali na tradičnej akcii v našej obci – „Fašiangy na Podzoborí“, neskôr to boli „Fašiangové slávnosti v Semerove“ pri Nových Zámkoch a tiež sme boli súčasťou „Plesu vinohradníkov“. Vo februári mali naše stredné mažoretky „mini sústredenie“, kde si nielen poriadne zatrénovali, ale sa aj lepšie spoznali a užili si spoločné chvíle.



V apríli sa nám odštartovala súťažná sezóna. Prvou bolo regionálne kolo súťaže „Tanečný kolotoč“, kde nás reprezentovali všetky tri skupiny a aj naše sólistky. Naše deti vyhrali 2. miesto a tým postúpili do krajského kola.



Na krajskom kole vyhrali opäť 2. miesto. Ďalšou súťažou bola „Zlatá palička“ v Galante. Tu nás reprezentovali len Sóló formácie. S paličkou – Simona Némethová, s pompommi – Alexandra Kiacová (3. miesto), Lívia Krajčovičová (3. miesto), Kristína Nováková (1. miesto). Poslednou súťažou bol „Merci pohár“ v Záhorskej Vsi. Tu nás reprezentovali deti, stredná skupina a aj sólistky. Opäť zažiarili naše najmladšie mažoretky, ktoré si odniesli bronzové medaile. Okrem toho naša sólistka Simona Némethová vyhrala 2. miesto v kategórii Miss Merci pohár. Všetky naše dievčatá sa veľmi snažili, predvádzali krásne výkony a sme na ne veľmi hrdé.



„Áldjon meg téged az Úr!
és rízzen meg tégedet!

Világosítsa meg az Úr,
az orcáját terajtd,
és könyörüljön terajtd!

Fordítsa az Úr az orcáját Rád!
és adjon békét tenéked!”
(4Móz 6,24)

Kerek születésnapja alkalmából nagy tisztelettel
és szeretettel köszöntjük lelkiatyánkat,
LAŠÁK ISTVÁN esperesplébánost
Kérjük a Jóistent, adjon neki erőt, egészséget és
további papi éveit halmozza el bőséges
kegyelmével!

Klub dôchodcov



V marci tohto roku sme sa zapojili do organizovania 1. ročníka výstavy ručných prác v kultúrnom dome. Väčšina našich členov sa aj zúčastnila tejto akcie, kde boli vystavené nádherné práce nielen z našej dediny, ale aj z družobnej obce Balatonfüzfő.

Už tradične 8. marca sme mali slávnostné posedenie pri príležitosti Dňa žien. Hrejivé slová pána starostu Ing. F. Mészárosa nás povzbudili a motivovali.

Na jar a v júni sme brigádovali na námestí, o ktoré sa pravidelne staráme.

Žiaľ, neobišla nás ani smutná udalosť, pohreb nášho člena Gabriela Kecskemétiho.

V júli sa chystáme na kúpalisko Lipótfürdő v Maďarsku, v auguste plánujeme zorganizovať jednodňový poznávací zájazd.

Mária Ďurianová

Nyugdíjasok klubja



A 2017-es esztendőtol a már hagyományos karácsonyi összejövetel keretén búcsúztunk.

Márciusban segítettünk a kézimunkák begyűjtésénél és az 1. kézimunka kiállítás megszervezésénél. Tagjaink zöme is hozzájárult munkáival a kiállítás anyagához, melyen nemcsak helybéli kézimunkák, hanem a balatofüzfői „alkotóműhely” tagjainak remekművei is megtekinthetők voltak.

Március 8-án nőnapra összejövetelt rendeztünk a klubhelységben, tavasszal és júniusban rendbe tettük a ránk bízott terecskét a falu központjában.

Volt egy szomorú esemény is: végleges búcsút vettünk egyik tagunktól Kecskeméti Gábortól.

Júliusban egy napot a Győr melletti Lipótfürdőn készülünk eltölteni, augusztusban pedig egy ismeretterjesztő kirándulás van tervben.

Pillanatképek községünk életéből



Vörös Péter Zoboralján iskoláinkról



Farsang Zoboralján 2018 - Fašiangy na Podzoborí 2018



Jégpálya - Ľadová plocha



A nyugdíjasklub nőnapi találkozója - Oslava MDŽ v klube dôchodcov

Momentky zo života našej obce



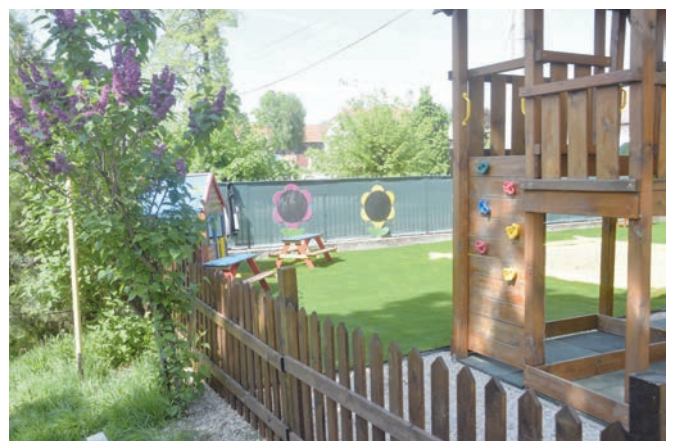
Véradás századszor - Darovanie krvi 100krát



Vadászbrigád a természetben - Brigáda poľovníkov



Tavaszi virágültetés - Jarná výsadba kvetín



Ovibrigád - Brigáda v materskej škôlke



Memorial bratov Prešinských Futbalový turnaj, 30. 6. 2018



15:00 Veľký Cetín - Michal nad Žitavou

16:30 Klasov - Michal nad Žitavou

18:00 Veľký Cetín - Klasov



16:10 Rozlúčkový zápas U11: Veľký Cetín - Michal nad Žitavou

★ GULYÁSFŐZŐ VERSENY ★

SŰTAŽ VO VARENÍ GULÁŠA

2018. 08. 11 - szabadtéri színpad, Nagycétény

11. 08. 2018 - amfiteáter, Veľký Cetín

KATEGÓRIÁK: 1. SERTÉS, 2. MARHA/VAD

KATEGÓRIE: 1. BRAVČOVÝ, 2. HOVÄDZÍ/Z DIVINY

Plánované podujatia v obci

▶ 30. júna: Memorial bratov Prešinských
– futbalový turnaj

▶ 1. júla: Hody

▶ 11. augusta: Súťaž vo varení guláša

▶ 18. a 19. august: OBECNÉ DNI

Október:

▶ Deň úcty k starším

▶ Ďakovná sv. omša na vinohrade

November:

▶ Adventný veniec

▶ Šachový turnaj pre amatérov

December:

▶ Mikuláš

▶ Vianočné trhy v Základnej škole

▶ Vianočné trhy v obci

▶ Požehnanie Betlehema

▶ Silvester

A falunap programja augusztus 19-re vasárnapra :

- 11.00 ó. ünnepélyes szentmise a templomban
- 12.00 ó. Szent István napi megemlékezés a Hősök terénél
- 15.00 ó. közös testületi gyűlés Balatonfüzfő és Nagycétény képviselőivel
- 16.00 ó. kultúrműsor a szabadtéri színpadon
- 18.30 ó. Tegyük szebbé szülőfalunkat c. verseny kiértékelése
- 20.00 ó. Nostalgia buli

DEMJÉN

KONCERT

2018. augusztus 18.

20 : 00

Szabadtéri színpad

Nagycétény



Tervezett rendezvények a falunkban

Június 30.: Presinszky testvérek –
Memorial – focitorna

Július 01.: Búcsú

Augusztus 11.: Gulyásfőzész verseny

Augusztus 18. – 19.: FALUNAP és Szent

István napi megemlékezés

Október:

Idősek napja

1956-os forradalom -

megemlékezés

Hálaadó szentmise a szőlőhegyen

November:

Adventi koszorú készítése

Amatőr sakkverseny

December:

Betlehemezés a Nyitra-vidéken

Mikulás

Karácsonyi vásár az iskolában

Karácsonyi vásár a

községünkben

Betlehem megáldása

Szilveszter

Oznam

Autobusy po as hodových slávnosti t. j. od 29. júna (piatok) 2018 od 12.00 hod. až do 2. júla (pondelok) do 24.00 hod. 2018 nebudú premáva do centra dediny - autobusová zastávka pri Základnej škole – Alapiskola Veľký Cetín. Autobusové spoje budú využívať v týchto dňoch dočasnú zastávku pri ulici Hostinci – konkrétne pred Pohostinstvom Kadarka.

Felhívás

Tudatjuk a lakossággal, hogy 2018. június 29-én (pénteken) 12.00 órától 2018. július 2-ig (hétfő) 24.00 óráig, tehát a búcsúi ünnepségek alatt az autóbuszok nem fognak bejönni a falu központba az iskola elé, hanem az ideiglenes megálló a Kadarka vendéglő előtt lesz. A buszok érkezési és indulási ideje nem változik!

VSTUP 3€

**DJ KRISPIN
DJ DANNY
DJ JAAN**

PIATOK
29.06.2018

VEĽKÝ CETÍN HODOVÝ VÍKEND

DJ JAY JAY

VSTUP 3€

**SOBOTA
30.06.2018**

**Nagycétény mint
mezőváros?**

Csuthy András, Komárom

Nagycétény valószínűsíthetően szerepel Lázár deák térképén, csupán megnevezés nélkül. Jelentősége a középkorban vitathatatlan, hiszen a környék egyik legrégebbi plébániája, fontos útvonalon feküdt és minden bizonnyal a Céténykén való átkelést is biztosították. A vesztét is mindig a jól járható út és a közeli erősített helységek (Nyitra, Komját, a 17. században pedig Verebély) közelsége okozta.

A források értelmezése sokszor elentmondásos, de az leszögezhető,

hogy a kora újkor viszonyai közt népes településről beszélhetünk. Ezért is indulhatott el azon az úton, amely során egy település a kiváltságolt, de a földesúrtól függő mezővárosi rangra emelkedhetett, felvirágozhatott a kereskedelem (vásárok) és a kézművesipar (céhek). A korabeli források ezeket a mezővárosokat oppidumként jelölik, s jobb forrásadottságú települések esetében ismerjük a rangemelések időpontját, illetve az ezeket igazoló forrásokat is. Nincs azonban ilyen szerencsénk Cétény esetében.

Az érsekség összeírásaiban a falut az 1560-as évektől oppidumként szerepeltetik, ami nagyságából is adód-

hatna. Az 1570-es esztergomi szandzsák defferében (ez az összeírás viszont egy másik hatalmi szervezet dokumentuma) azonban ismét faluként szerepel, csupán 13 házzal, 31 fejadófizető férfival és 5000 akcse éves jövedelemmel. Ebbe beleértendő a plébános személye is, de nem számolva Kis- és Nemescéténnyel, melyek ekkor együtt 20 házzal és 40 fejadófizető személlyel, illetve 4000 akcse éves jövedelemmel rendelkeztek. Kérdés marad, hogy a defferben szereplő ház- és személyek száma a teljes népességet jelentették-e, vagy a veszélyes helyzetből adódóan hiányoznak belőle egyes lakosok. Az 1571-es urbári-

umban 25 lakott, 6 elhagyott és 4 új porta (adózó beltelek, akár több házzal is) szerepel, további 3 "kúria" (adományozott területi egység a településen) nagyjából 20 egyházi nemesi családdal pedig a verebélyi szék joghatósága alá tartozott. További összehasonlításként 1598-ban Nyitra vármegye portáinak összeírásakor a 4. legnagyobb településnek mutatkozik, összesen 101 házzal (Nyitra 171 ház, Ürmény 110 ház és Komját 109 háza után). A közel 30 év alatti növekedés (?) még akkor is hihetetlen mértékű, ha ez egy viszonylag békés időszak lett volna (pedig épp az 1590-es években zsoldos csapatok pusztították a vidéket), tehát a forrásokból érzékelhető különbség óvatosságra int. 1600-ban már csak 50 ház állt a településen, ami az előző évi pusztítások mértékét mutatja.

Hogy a falu állandó török (és nyugati zsoldos) veszélynek volt kitéve, azt az ismert eseményeken túl az említett összeírások is igazolják. Közismert, hogy Budát 1541-ben foglalta

el csellel a török, míg Esztergomot 1543-ban a vízellátás ellehetetlenítése miatt feladták. Ekkortól számítható az állandó fenyegetettség, illetve a kettős adózás rendszere. Nem javított a helyzeten Érsekújvár várának építése sem, hiszen az erősségek között a rabló csapatok továbbra is elkalandoztak a távolabb fekvő vidékekre. Nagyobb támadások már korábban is érték a környéket, sőt viszonylag gyakoriak voltak a pusztítások errefelé, melyeket kisebb lovascsapatok is gyorsan véghez tudtak vinni. Az 1530 szeptemberi első nagy török pusztítást továbbiak követték, melyek közül a jelentősebbek sorban a következő években voltak: 1545, 1599, 1627-1628, 1632, 1642, 1653, 1663 és 1683. Állítólag ezek emlékét őrizték meg egyes hátranevek is, mint a Herbantó és az Attak.

Az 1599-es nagy pusztítást követően már Cétény nem szerepel a forrásokban oppidumként (bár az állítólag 1622-es ún. Pázmány-féle összeírásban is így jelölik), s a pusztu-

lásának folyamányaként már nem is szerepelhetett mezőváros jelzővel. Gótikus pecsétjének használata (?), melyet Jozef Novák szerint egy 1616-os keltezésű irat őrzött meg csupán a korábbi idők maradványa lehetett, ha az volt egyáltalán. A kora újkori fejlődést tehát a török terjeszkedés és az állandó katonai veszély akasztotta meg, s a későbbiekben sem az esztergomi érsek, sem a megváltott viszonyok nem tették lehetővé, hogy a falu jogállásában kiemelkedhessen közvetlen környezetéből.

Irodalom:

PLE, Prof. U. Pázmány 1622

2016 Cétényi Lapok I.

Buday, P. – Csuthy, A. – Fehér, S. 2014: A nagycétényi hegykönyv 1807-1922. Komárom.

Fekete, L. 1943: Az Esztergomi szandzsák 1570. évi adóösszeírása. Budapest, No. 333, 337.

Marsina, R. - Kušík, M. 1959: Urbáre feudálnych panstiev na Slovensku I.

Novák, J. 2008: Pečate miest a obcí na Slovensku. Krupina.

FK Velký Cetín

U11 - Naši najmenší futbalisti a futbalistky pokračovali v dobrých výkonoch aj v jarnej časti. Z piatich turnajov, ktoré odohrali, skončili dvakrát prví a nakoniec v celkovej tabuľke skončili na 3. mieste. Na záver sezóny sa zúčastnili finálového turnaja v areáli FC Nitra. Zaujímavosťou je, že ako jediné mužstvo porazili celkového víťaza turnaja a smolne vypadli vo štvrtfinále. Za celoročnú snahu treba poďakovať všetkým hráčom, hráčkam, ale aj rodičom, súrodcom, starým rodičom za podporu pri zápasoch. Vďaka patrí aj vedeniu FK Velký Cetín a starostovi obce za vytvorené podmienky a v neposlednom rade aj trénerovi Erikovi Fábrymu.



U15 - Starší žiaci pod vedením trénera Mateja Fábryho odohrali jarňú časť v dobrom tempe a keďže v závere sezóny zvíťazili v posledných štyroch zápasoch, skončili v celkovej tabuľke na peknom 4. mieste. V mesiaci jún sa zúčastnili na medzinárodnom turnaji v družbom Balatóne, vďaka podpore a dobrej myšlienke vedeniu obce Velký Cetín.

V novej sezóne by sme chceli obsadiť kategórie U11, U13 a U15, takže deti, ktoré majú záujem, sú srdečne vítané.

Dospeli - Po kvalitnej zimnej príprave s minimálnymi zmenami v kádri, ktorú viedol hrajúci tréner František Szusztor, začali jarňú časť nešťastným zápasom s Goliánovom. Postupom času sa zlepšili výkony aj výsledky našich hráčov. Mužstvo začalo dostávať menej gólov a

naopak sa začalo strelecky dať viacerým našim hráčom. Potvrdilo sa, že právom patríme do tejto súťaže a v jarnej časti nás mnohí zaradili medzi 3 najlepšie mužstvá.

Na záver ďakujeme všetkým fanúšikom, ktorí nás podporovali na domácich aj vonkajších zápasoch.

Tatiana Fábryová



U11 – Legkisebb focistáink kitarító igyekezete a tavaszi idényben szép sikereket hozott. Az 5 lejátszott foci-tomából a szurkolók nagy öröme kétszer is első helyen sikerült végezniük, s végül az összesítésben alig pár ponttal maradtak le a 2. helyről. Gratulálunk!

Külön öröm, hogy az ObFZ Nitra U11-es keretének 56 legjobb játékosa közé idén először 2 nagycétényi focista is meghívást kapott: Kmetyo Boris és Bráz Dániel. Bár a válogatók során a végső 15-be már nem kerültek be, de az edzők szerint jövőre újra jó eséllyel indulhatnak, hisz ők 1 évvel fiatalabbak voltak a többiekénél.

A szokásos szezonzáró foci-tomán ebben az évben 3 járás 16 legjobb csapata vehetett részt. U11-es csapatunk egész a negyeddöntőig menetelt, ahol egy kicsit balszerencsés meccsen, az utolsó percekben kapott gólokkal 2:0-ra alulmaradtak Báb csapatával szemben. Figyelemre méltó teljesítmény, hogy a végső győztes Hájske csapatát egyedülként nekik sikerült legyőzniük a csoportkörök során. A csapat legjobb játékosának járó trófeát az U11-től idén búcsúzó kapus, Balla Kristóf kapta.

A következő szezontól még több csapatnak szurkolhatunk, hisz a meglévő U11 és U15 csapatok mellett versenybe száll az U13 is. A focikedvelő gyerekek így még több lehetőséget kapnak bizonyítani, sportolni és edzeni.

Köszönjük a község és a futballklub vezetőségének a támogatást.

Nagy köszönet illeti Erik és Matej Fábry edzőket, akik idejüket nem sajnálva tanítják és irányítják a fiatal focistákat, hogy egyszer közülük kerüljenek ki falunk büszkeségei.



Tabuľka | VI. liga

	Klub	Z	V	R	P	Skóre	B
1	FK Vlčany	30	20	6	4	71:33	66
2	ŠK Rumanová	30	18	5	7	78:42	59
3	FC ViOn Zlaté Moravce - Vráble C	30	18	5	7	79:47	59
4	ŠK Žitavany	30	17	5	8	75:54	56
5	FK Janíkovce	30	16	6	8	73:46	54
6	TJ Družstevník Vráble - Horný Ohaj	30	12	10	8	60:49	46
7	OŠK Lehota	30	13	6	11	70:79	45
8	BFC - OÚ Dolné Obdokovce	30	13	6	11	62:52	45
9	TJ Slovan ŠPP Koliňany	30	13	2	15	83:70	41
10	FK Veľký Cetín	30	11	6	13	70:78	39
11	FC MOSAP Klasov	30	11	6	13	65:60	39
12	TJ Slovan Nitra-Chrenová	30	11	5	14	61:72	38
13	TJ Družstevník Rišňovce	30	9	3	18	50:69	30
14	FK Močenok	30	8	3	19	47:73	27
15	OFK Lužianky	30	6	5	19	40:85	23
16	OFK Golianovo	30	3	3	24	38:113	12

Tabuľka | ObFZ NR - U15 sk. "C"

	Klub	Z	V	R	P	Skóre	B
1	TJ Slovan Čefadice	16	15	1	0	119:10	46
2	OFK Sľažany	16	11	3	2	86:29	36
3	TJ Družstevník Machulince	16	7	3	6	66:55	24
4	FC Čechynce	16	6	5	5	37:26	23
5	FK Veľký Cetín	16	7	2	7	40:25	23
6	TJ Slovan ŠPP Koliňany	16	6	3	7	43:46	21
7	TJ Družstevník Vráble - Horný Ohaj	16	5	3	8	39:60	18
8	ŠK Nevidzany	16	4	2	10	26:49	14
9	OFK TATRAN Topoľčianky(odstúpené)	0	0	0	0	0:0	0
10	OFK Golianovo(odstúpené)	0	0	0	0	0:0	0
11	BFC - OÚ Dolné Obdokovce	16	0	0	16	4:160	0

Tabuľka | U 11 sk.D

	Klub	Z	V	R	P	Skóre	B
1	TJ Slovan Čefadice	40	36	2	2	154:19	110
2	TJ Slovan ŠPP Koliňany	40	23	4	13	87:53	73
3	FK Veľký Cetín	40	20	7	13	72:45	67
4	OFK 1948 Veľký Lapáš	40	5	10	25	32:93	25
5	OFK Golianovo	40	3	3	34	25:160	12

Sponzori FK - Támogatók:

Borbély Pál – Hydromat transport s.r.o.
 Borbély Sándor – AB-STAV s.r.o.
 Gunyis Tibor
 Kadarka vendéglő – Pohostinstvo Kadarka
 Községi hivatal – Nagycétény
 Paščák Peter – PB ISIS s.r.o.

A képek a háborús években készültek 1943 -1944-ben



TÁRSADALMI ROVAT - SPOLOČENSKÁ RUBRIKA
2018 januárjától - od januára 2018

Jubilánsok - Jubilanti

70 évesek - 70 roční

Kósa Rudolf
Balázs Ferenc
Stanček Ferenc
Bában Benedek
Kóňa István
Mészáros Tibor
Kováč Ján
Gregor János
Presinszky Otília
Borovsky Aranka
Grežsó Terézia
Mészáros Matild
Kónya Margit



80 évesek - 80 roční

Kurča József
Grežo Tibor

**Falunk legidősebb lakosai
Najstarší občania našej obce**

Prešínský Lajos	91
Kišucky Mária	91
Đurián Anna	90
Szóke Teréz	91

**Gratulálunk nekik!
Gratulujeme im!**

Világra jöttek

Vitajte na svete

Emma Zradulová
Benjamín Murárik
Vladimír Goga
Tobias Borovský
Miroslav Kozár
Lőrincz Júlia
Peter Frančík



Adela Petříková
Szárász Róbert

Házasságot kötöttek

Uzavreli manželstvo

Radoslav Krajčír – Sylvia Prešínská
Šáfár Richard – Szőke Karin
Daniel Depeš – Ing. Dominika Vargová
Dávid Gál – Kristína Mészárosová



Elhunytak - Zomreli

Kontár Dániel
Berkés Anna, szül. Szőke
Mikle Ede
Ťapuš István
Szőke Gyula
Kecskeméti Gábor
Mészáros Margit, szül. Hupka
Szerződy Anna, szül. Varga
Varga Mária, szül. Kósa
Vajda Zoltán
Borovský Lajos
Varga Mihály
Grežo Mária



A nyári akciók, mint mindenütt, nálunk is a szabadtéri színpadon zajlanak, ezért a hangzavar miatt elnézésüket és türelmüket kérjük. Letné akcie sa konajú na prírodnom javisku a vzhľadom na zvýšenú hlasitosť Vás prosíme o pochopenie a trpezlivosť.